



## 新年購物優惠

New Year Shopping Offers

商戶 Tenants	獨家優惠詳情 Details of Exclusive Offers	優惠期 Period
	<p>B1/F 購買指定日本和牛產品，即享88折優惠。Enjoy an instant 12% off upon purchase of designated Japanese Wagyu beef products.</p> <p><b>條款及細則 Terms &amp; Conditions :</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>此推廣只適用於APITA 太古店，部分寄售商除外。This promotion is only applicable at APITA Cityplaza store, except designated consignment counters.</li> <li>此優惠不適用於自助付款收銀機。This offer is not applicable at the Self-Checkout Counter.</li> <li>此優惠不可與信用卡折扣、其他現金券、優惠券、優惠及或寄售商購物券同時使用。This offer cannot be used in conjunction with credit card discounts, any other promotional offers and cannot be used with cash coupons, discount coupons or consignment gift certificates.</li> <li>此優惠不適用於eShop網店。This offer is not applicable to spending at APITA UNY eShop.</li> <li>此優惠不能兌換現金，APITA UNY 禮券或其他現金券。This offer cannot be exchanged or redeemed for cash, APITA UNY Gift Certificate or other cash coupons.</li> <li>顧客凡享有此優惠恕不接納退貨、退款及更換貨品。Return of goods, refund and exchange of goods are not accepted for customers who enjoy this promotion offer.</li> </ol>	即日Now - 25/2/2024
	<p>Shop 121&amp;1 22, 1/F</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>茶市(2:30pm – 5:30pm)凡惠顧滿HK\$30，即送茶/啡一杯。Enjoy a complimentary cup of tea or coffee upon spending HK\$30 during tea time (2:30 - 5:30 pm)Enjoy a complimentary cup of tea or coffee upon spending HK\$30 during tea time (2:30 - 5:30 pm)</li> <li>晚市(6pm後)凡惠顧滿HK\$40，即減HK\$4。Enjoy an HK\$4 discount upon spending HK\$40 during dinner time (after 6:00 pm)</li> </ol> <p><b>條款及細則 Terms &amp; Conditions :</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>以上優惠不適用於「燒味外賣」、「外賣快遞」、「盤裝外賣美食」、「應節食品」。The offer is not applicable to "Siu Mei takeaway", "Takeaway side dish", "Meals to go" &amp; "Catering &amp; Festive foods".</li> <li>以上優惠不適用於自助點餐機/手機訂餐/大家樂手機應用程式。The offer is not applicable to Kiosk, online and mobile app order.</li> <li>以上優惠轉凍飲需另加\$3。An additional HK\$3 is required for iced drinks in relation to the offer.</li> <li>每次交易只限享用優惠一次。Offer can only be enjoyed once for each transaction.</li> <li>此優惠不能與其他優惠、折扣、現金券同時使用。The offer cannot be used in conjunction with other promotion offers, discount and cash coupons.</li> </ol>	即日Now - 25/2/2024
	<p>Shop 285, 2/F</p> <p>凡購物滿折實價 HK\$1,200 即可獲贈一套4個杯墊(原價HK\$290)。Get a free set of 4 coasters (original price HK\$290) upon HK\$1,200 or above net purchase.</p>	即日Now - 25/2/2024
	<p>Shop 020, G/F</p> <p>於太古城中心分店可購買可口可樂與 Champion 極罕聯乘。可口可樂的清新朝氣融入時尚運動風中，為您的衣櫥帶來不一樣的風格。Coca-Cola and Champion have come together to blend the refreshing and dynamic flair of the world's favourite beverage with timeless, athletic style. This collaboration will level up your collection.</p>	即日Now - 25/2/2024
	<p>Shop 278, 2/F</p> <p>凡購買正價產品淨值滿HK\$2,880，即可獲贈皇牌全效13件護膚套裝乙套(價值: HK\$1,912)。Enjoy a 13-piece gift set upon spending HK\$2,880 (valued at HK\$1,912).</p> <p><b>條款及細則 Terms &amp; Conditions :</b> 不可與優惠套裝/其他GWP優惠同時使用。Cannot be used together with other value sets or GWP promotions.</p>	即日Now - 25/2/2024
	<p>Shop 242, 2/F</p> <p>凡購物滿HK\$800即可獲贈水活嫩肌精華面膜 1片。One free Moisturizing Mask (1 pc) upon spending HK\$800 or above.</p> <p><b>條款及細則 Terms &amp; Conditions :</b> 每人只可享用優惠一次。Each customer can enjoy the offer once only.</p>	即日Now - 25/2/2024

- 顧客需出示此頁面，方可享用優惠。Customers are required to present this promotion page to enjoy the above offers.
- 受條款及細則約束。以上優惠只適用於太古城中心分店。優惠數量有限，優惠完結而不會再作另行通知。Terms and Conditions apply. The above offers are only applicable to Cityplaza store. These promotions are limited in quantity and may end without prior notice.
- 如有任何爭議，商戶保留最終決定權。In the case of any disputes, the merchant reserves the right of final decision.



## 新年購物優惠

New Year Shopping Offers

商戶 Tenants	獨家優惠詳情 Details of Exclusive Offers	優惠期 Period
 Shop 132, 1/F	於店內任何消費，即可獲贈紅茶酵素抗氧精華水 2ml 2件。 <b>Get extra 'Kombucha Facial Treatment Essence Next Gen 2ml x 2' upon any purchase.</b>  條款及細則 <b>Terms &amp; Conditions :</b> 每位顧客須登記成為fresh會員並只限換領乙次。 Each customer is required to register as a fresh member and is limited to redeeming once.	即日 Now - 25/2/2024
 Shop 207, 2/F	凡購物滿HK\$3,000及登記GEOX VIP 會員，即可獲贈真皮手機袋一個(價值HK\$1,199)。 <b>Register as a GEOX VIP and spend HK\$3,000 or above to receive one genuine leather phone bag (valued at HK\$1,199).</b>	即日 Now - 25/2/2024
 Shop 034, G/F	LIVE+會員於店內購滿HK\$400 即可獲得 GigaSports共享幸福年 - 城市運動特別版利是封乙包。 <b>LIVE+ members who spend HK\$400 or more can enjoy 1 pack of GigaSports "Share a Year of Happiness" red packets.</b>  條款及細則 <b>Terms &amp; Conditions :</b> 限量100份，換完即止。 Limited to a quota of 100 sets, while stocks last.	即日 Now - 25/2/2024
 Shop 313, 3/F	惠顧滿HK\$500可享以下特選小食一客 <b>Enjoy one of the following appetizers upon spending HK\$500 :</b> 天婦羅盛合 Assorted Tempura / 炸蟹餅 Crab Croquette / 飛魚子沙律 Crabstick & Flying Fish Roe Salad / 火炙三文魚沙律 Seared Salmon Salad  條款及細則 <b>Terms &amp; Conditions :</b> 1. 不可與其他推廣優惠或北海井現金券同時使用。 The offer cannot be used in conjunction with other offers/Hokkaidon dining vouchers. 2. 只限晚市堂食。 The offer is valid for dine-in, dinner only. 3. 每次交易僅可兌換一次；不作分單使用。 The offer can be used once only in each transaction; split bill is not allowed. 4. 優惠有效期為2024年1月25日至2月25日(2024年2月8-14日除外)。 The offer is valid from 25 Jan – 25 Feb 2024 (except: 8-14 Feb 2024).	25/1- 25/2/2024
 Shop 230, 2/F	1. 凡出示此頁面，即享優惠價HK\$720購買限量版玫瑰按摩油套裝(原價HK\$1,015)。 <b>Present this promotion page to purchase a Limited-edition Rose Body Oil Set at the discount price of HK\$720 (original price HK\$1,015)</b> 套裝包括限量版玫瑰按摩油 200ml, 玫瑰護手霜 15ml, 玫瑰嫩柔沐浴露30ml。 <b>Limited-edition Rose Body Oil Set includes Limited-edition Rose Body Oil 200ml, Rose Hand Cream 15ml, and Softening Rose Shower Gel 30ml.</b>  條款及細則 <b>Terms &amp; Conditions :</b> 限額50套。 Limited to a quota of 50 sets.  2. 於店內任何消費，即可獲贈Jurlique 2024年限定利是封1包。 <b>Get one free pack of Jurlique 2024 Limited-edition Red Packets upon any purchase.</b>	即日 Now - 25/2/2024
 Shop 143, 1/F	以低至71折的優惠價HK\$490購買指定寶石釦厚底鞋(31315)(原價HK\$690)。 <b>Enjoy up to 29% off at HK\$490 (Original Price HK\$690) upon the purchase of selected Thick Sole Bijoux Buckle Belt Shoes (31315).</b>  條款及細則 <b>Terms &amp; Conditions :</b> 限額100件。 Limited to a quota of 100 pieces.	即日 Now - 25/2/2024
 Shop 147B, 1/F	優惠價購買指定鞋款 <b>Special offer on selected shoes :</b> - 男裝Classic Break黑色查卡靴 (優惠價HK\$1,499) Men's Classic Break Chukka Boots in Black (Special Price: HK\$1,499) - 男裝Somerset棕色麂皮孟克鞋 (優惠價HK\$1,199) Men's Somerset Monk Strap Shoes in Brown (Special Price: HK\$1,199) - 女裝Total Motion Laylani銀色平底鞋 (優惠價HK\$1,049) Women's Total Motion Laylani Flats in Silver (Special Price: HK\$1,049) - 女裝truFLEX Parissa黑色休閒鞋 (優惠價HK\$1,099) Women's truFLEX Parissa Casual Shoes in Black (Special Price: HK\$1,099)	即日 Now - 25/2/2024

- 顧客需出示此頁面，方可享用優惠。 Customers are required to present this promotion page to enjoy the above offers.
- 受條款及細則約束。以上優惠只適用於太古城中心分店。優惠數量有限，優惠完結而不會再作另行通知。 Terms and Conditions apply. The above offers are only applicable to Cityplaza store. These promotions are limited in quantity and may end without prior notice.
- 如有任何爭議，商戶保留最終決定權。 In the case of any disputes, the merchant reserves the right of final decision.



## 新年購物優惠

New Year Shopping Offers

商戶 Tenants	獨家優惠詳情 Details of Exclusive Offers	優惠期 Period
 <p>Shop 257, 2/F</p>	<p>凡出示此頁面即可享TEA WG HK\$20購物優惠。Enjoy an HK\$20 discount by presenting this promotion page.</p> <p><b>條款及細則 Terms &amp; Conditions :</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>每日限額50名。Limited to 50 daily quota.</li> <li>請於使用前向分店職員出示此禮券。Please present this voucher to the staff prior to redemption.</li> <li>只適用於太古城中心Tea WG 購買零售茶類產品但不適用購買茗茶外賣、餐飲及食品消費。This voucher is only valid for purchase of retail tea products at Cityplaza Tea WG Boutique only and is not applicable for takeaway tea, dine-in and gourmet delicacies and/ or pastries.</li> <li>必須登記成為Tea WG 訂閱者方可享此優惠。This voucher could only be enjoyed upon signing-up as Tea WG subscriber.</li> <li>每次交易只限使用一張優惠券。A maximum of one voucher is allowed per transaction.</li> <li>此禮券不可兌換現金、不可出售及不可與其他推廣活動、禮券、優惠及員工優惠同時使用。This voucher is not for sale and cannot be used in conjunction with other promotions, vouchers, privileges and/or other staff discount.</li> <li>禮券面值必須全部使用，消費未足此禮券之面值，餘額將不獲退回。Voucher must be utilised in full, any unutilised value of the voucher would be forfeited.</li> <li>Tea WG保留隨時終止此優惠及修改條款及細則之權利而無須另行通知。Tea WG reserves the right to amend its terms and conditions without prior notice.</li> </ol>	<p>即日Now - 25/2/2024</p>

- 顧客需出示此頁面，方可享用優惠。Customers are required to present this promotion page to enjoy the above offers.
- 受條款及細則約束。以上優惠只適用於太古城中心分店。優惠數量有限，優惠完結而不會再作另行通知。Terms and Conditions apply. The above offers are only applicable to Cityplaza store. These promotions are limited in quantity and may end without prior notice.
- 如有任何爭議，商戶保留最終決定權。In the case of any disputes, the merchant reserves the right of final decision.



## 新年購物優惠

New Year Shopping Offers

商戶 Tenants	優惠詳情 Details of Offers	優惠期 Period
 <p>Shop 310, 3/F</p>	<p>凡惠顧主餐牌，可享95折。Enjoy 5% off on purchases from the a la carte menu.</p> <p><b>條款及細則 Terms &amp; Conditions :</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>不適用於10-14/2。Not applicable to 10-14/2.</li> <li>優惠不可與其他優惠（含 LUBUDS 高級會員優惠）或其他促銷優惠同時使用。Offer cannot be used in conjunction with other discounts (including LUBUDS Premium Membership offer) or other promotion offers.</li> </ol>	<p>即日Now - 25/2/2024</p>
<p>CHARLES &amp; KEITH</p>	<p>Shop 072, G/F</p> <p>凡購物滿HK\$1,000（VIP會員滿HK\$800），即可獲贈CHARLES &amp; KEITH 紅包組乙套。Free exclusive set of CHARLES &amp; KEITH red packets upon spending HK\$1,000 or above (HK\$800 for Privilege Members).</p>	<p>即日Now</p>

- 顧客需出示此頁面，方可享用優惠。Customers are required to present this promotion page to enjoy the above offers.
- 受條款及細則約束。以上優惠只適用於太古城中心分店。優惠數量有限，優惠完結而不會再作另行通知。Terms and Conditions apply. The above offers are only applicable to Cityplaza store. These promotions are limited in quantity and may end without prior notice.
- 如有任何爭議，商戶保留最終決定權。In the case of any disputes, the merchant reserves the right of final decision.



# 新年購物優惠

New Year Shopping Offers





商戶 Tenants	優惠詳情 Details of Offers	優惠期 Period
 Shop 119, 1/F	<p>凡購買正價Charme足金串飾，即可享9折。Enjoy a 10% discount upon the purchase of a regular-price 999 Gold Charm.</p> <p><b>條款及細則 Terms &amp; Conditions :</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>此優惠只適用於購買正價Charme足金串飾。Offer can only be used on 999 Gold Charm at regular-priced.</li> <li>必須登記成為周生生之友方可享有此優惠。Only registered as Star Shopper of Chow Sang Sang are eligible for the offer.</li> <li>優惠不可與其他優惠同時使用。This offer cannot be used in conjunction with other promotional offers.</li> <li>不適用於易貨及足金飾品換貨交易。Offer cannot be used for trade-in items.</li> <li>優惠數量有限，售完即止。While stocks last.</li> </ol>	即日Now - 25/2/2024
 Shop 118, 1/F	<p>凡購買高達系列眼鏡，即可獲贈機體專屬眼鏡布、眼鏡盒、金屬鐵盒，同眼鏡座乙個。高達迷亦可以HK\$88加購眼鏡座，更可享門市優惠。Enjoy one eyewear cloth, eyewear case, metal case and acrylic glasses stand upon purchasing glasses from the eGG   GUNDAM collection. GUNDAM fans can get an additional acrylic glasses stand for just HK\$88 and enjoy in-store promotion.</p>	數量有限，送完即止 While Stock Lasts
 Shop 128B, 1/F <small>關懷始於1879</small>	<p>滿HK\$800即減HK\$60，送賀年利是封(6個)及優惠券組合。Customer can enjoy HK\$60 discount, Chinese New Year red packet (6 pieces) and coupon set upon single net purchase of HK\$800.</p> <p><b>條款及細則 Terms &amp; Conditions :</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>以單一發票計算。以淨值計算。This offer applies to one sales memo and net amount only.</li> <li>每單交易最高可減HK\$300，即購買滿HK\$4000. Maximum HK\$300 discount upon single net purchase of HK\$4,000.</li> <li>此優惠不可與(1)會員限定(2)清貨商品(3)全線正官庄產品(4)余仁生安宮牛黃丸專方(5)片仔癯(6)指定產品、余仁生禮券、滴雞精禮券及其他指定優惠同時使用。This offer cannot be used in conjunction with (1) member-only (2) clearance items (3) Cheong Kwan Jang (4) Eu Yan Sang Angong Niu Huang Wan Refined Formula (5) Pien Tze Huang (6) designated items, Eu Yan Sang Gift Certificates, Chicken Essence vouchers and other designated promotions at the same time.</li> <li>此優惠不適用於7折或以下折扣之產品。This offer is not applicable to products with 30% off or below.</li> <li>每張發票只可使用此即減優惠一次，不可與其他即減優惠同時使用。Each invoice can only use this discount offer once and cannot be used in conjunction with other discount offers.</li> </ol>	即日Now - 22/2/2024
Her own words Shop 269, 2/F	<p>凡購買熱賣陶圍，可享買二送一優惠。Enjoy buy-2-get-1-free on hot-pick bras.</p> <p><b>條款及細則 Terms &amp; Conditions :</b></p> <p>只適用於正價產品，不適用於公價產品及減價產品。Offer is subject to regular-priced items only. All Offer are not applicable to fixed-priced items and discount priced items.</p>	即日Now - 25/2/2024
 Shop 312, 3/F	<p>於太古城中心分店，可享「團年春茗歡聚套餐」。Enjoy "Annual Gathering Sets" at Cityplaza shop.</p> <p><b>條款及細則 Terms &amp; Conditions :</b></p> <p>另茶芥，加一服務費，只限大堂散座享用。節日菜色，不享任何折扣優惠，菜色因應供應在不作通告下而有所更改。Additional snack &amp; tea fee. 10% service charge. For lobby dining only. Festival Set Meals are not eligible for any discounts. Dishes are subject to change without prior notice.</p>	26/1 - 25/2/2024
MARELLA Shop 275A, 2/F	<p>凡購買指定2023秋冬系列毛衣，可享5折。Enjoy 50% off upon purchasing selected FW23 sweater items.</p> <p><b>條款及細則 Terms &amp; Conditions :</b></p> <p>不可以與其他優惠同時使用，包括會員折扣優惠。Cannot be used in conjunction with other promotional offers, including VIP discount.</p>	即日Now - 25/2/2024

- 顧客需出示此頁面，方可享用優惠。Customers are required to present this promotion page to enjoy the above offers.
- 受條款及細則約束。以上優惠只適用於太古城中心分店。優惠數量有限，優惠完結而不會再作另行通知。Terms and Conditions apply. The above offers are only applicable to Cityplaza store. These promotions are limited in quantity and may end without prior notice.
- 如有任何爭議，商戶保留最終決定權。In the case of any disputes, the merchant reserves the right of final decision.



# 新年購物優惠

New Year Shopping Offers

商戶 Tenants	優惠詳情 Details of Offers	優惠期 Period
	<p>Shop 144, 1/F</p> <p>凡出示此頁面，即享消費滿正價產品HK\$1,000減HK\$100。By presenting this promotion page, you can get HK\$100 off when you spend HK\$1,000 on regular-price products.</p> <p>條款及細則 Terms &amp; Conditions : 限額1,000個。 Limited to a quota of 1,000 pieces.</p>	即日Now - 25/2/2024
	<p>Shop 034, G/F</p> <p>凡出示此頁面即可享HK\$100購物優惠。Enjoy HK\$100 shopping discount by presenting this promotion page。◦</p> <p>條款及細則 Terms &amp; Conditions : 1. 每張 Traveling Muzeum 現金券價值HK\$100。Each Traveling Muzeum cash roll is worth HK\$100. 2. 現金券只能在 Traveling Muzeum 的活動期間內使用，過期作廢。The cash roll can only be used during the Traveling Muzeum activity and will be invalid after expiration. 3. 現金券不可以與其他優惠或折扣一同使用。Cash roll cannot be used in conjunction with other offers or discounts. 4. 現金券可以疊加使用，但不得超過購買金額的50%。舉例來說，如果您的購買總金額為HK\$200，您可以使用一張現金卷，抵扣 HK\$100；如果您的購買總金額為HK\$400，您可以使用兩張現金卷，每張抵扣 HK\$100，總共抵扣HK\$200，依此類推。The cash roll can be used in addition, but it must not exceed 50% of the purchase amount. For example, if the total amount of your purchase is HK\$200, you can use a cash roll and deduct HK \$100; If the total amount of your purchase is HK\$400, you can use two cash rolls with a deduction of HK\$100 each, a total deduction of HK \$200, and so on. 5. 現金券不可兌換現金或退款。Cash roll is not redeemable for cash or refundable. 6. 現金券只能在 Traveling Muzeum 的指定銷售點使用。請確保您在結帳時提供現金券。Cash roll can only be used at designated points of sale in Traveling Muzeum. Please make sure you provide a cash roll at checkout.</p>	即日Now - 25/2/2024
	<p>Shop 103B, 1/F</p> <p>凡出示此頁面，可於太古城中心分店享購買HK\$60(30個)代幣即送HK\$20(10個)代幣及冒險樂園兒童月刊一本。Present this promotion page to get an extra HK\$20 in tokens (10 pcs) and a complimentary Jumpin Gym Kid's Magazine when you purchase HK\$60 in tokens (30 pcs) at Cityplaza shops.</p> <p>條款及細則 Terms &amp; Conditions : 1. 此優惠不可兌換現金。This offer cannot be redeemed for cash. 2. 此優惠以每個代幣正價HK\$2計。The regular price of each token is HK\$2. 3. 此優惠只適用於以現金繳付。This offer applies to cash payment only. 4. 此優惠不可與其他優惠同時使用。This offer cannot be used in conjunction with other promotional offers. 5. 贈送之月刊不包隨書贈品，月刊送完即止。Jumpin Gym Magazine is available while stocks last and not including free gift.</p>	即日Now - 25/2/2024
	<p>Shop 029, G/F</p> <p>購買單件鞋及服裝可享8折，第二件服裝可享75折優惠。Get 20% off the purchase of one regular-price item of clothing or pair of shoes, and 25% off the purchase of an additional clothing item. (指定貨品除外exclude all accessories)</p>	即日Now - 18/2/2024

- 顧客需出示此頁面，方可享用優惠。Customers are required to present this promotion page to enjoy the above offers.
- 受條款及細則約束。以上優惠只適用於太古城中心分店。優惠數量有限，優惠完結而不會再作另行通知。Terms and Conditions apply. The above offers are only applicable to Cityplaza store. These promotions are limited in quantity and may end without prior notice.
- 如有任何爭議，商戶保留最終決定權。In the case of any disputes, the merchant reserves the right of final decision.



商戶 Tenants	優惠詳情 Details of Offers	優惠期 Period
 <b>OGAWA</b> Shop 408, 4/F	<p>凡購買以下型號按摩椅即可享受折扣優惠及獲神秘禮物一份。Enjoy a discount and a mystery gift upon purchase of any of the following massage lounger models.</p> <p><b>1.新年優惠：新年期間以超優惠價HK\$23,900購買MasterDrive 按摩椅及HK\$19,800購買Cosmo X按摩椅。</b> Purchase the MasterDrive massage chair for a special price of HK\$23,900 and the Cosmo X massage chair for HK\$19,800.</p> <p><b>2.以舊換新優惠：購買Genix 2 即減HK\$5,000；購買Mastermind 即減HK\$10,000</b> Purchase the Genix 2 and get an instant discount of HK\$5,000. Purchase the Mastermind and get an instant discount of HK\$10,000.</p> <p><b>條款及細則 Terms &amp; Conditions：</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>禮物不可與其他優惠、折扣及現金券同時使用。The offer cannot be used in conjunction with other promotion offers, discount and cash coupons.</li> <li>禮物不可兌換現金或其他產品。The offer is non-exchangeable for cash or other products.</li> </ol>	即日 Now - 13/2/2024

- 顧客需出示此頁面，方可享用優惠。Customers are required to present this promotion page to enjoy the above offers.
- 受條款及細則約束。以上優惠只適用於太古城中心分店。優惠數量有限，優惠完結而不會再作另行通知。Terms and Conditions apply. The above offers are only applicable to Cityplaza store. These promotions are limited in quantity and may end without prior notice.
- 如有任何爭議，商戶保留最終決定權。In the case of any disputes, the merchant reserves the right of final decision.